

# Loi sur l'imposition des huiles minérales (Limpmin)

du 21 juin 1996 (Etat le 1<sup>er</sup> mai 2007)

---

*L'Assemblée fédérale de la Confédération suisse,*  
vu les art. 36<sup>ter</sup>, al. 2, et 41<sup>ter</sup>, al. 1 et 4, let. a, de la constitution<sup>1</sup>,  
vu le message du Conseil fédéral du 5 avril 1995<sup>2</sup>,  
*arrête:*

## Section 1 Dispositions générales

### Art. 1 Principe

La Confédération prélève:

- a. un impôt sur les huiles minérales grevant l'huile de pétrole, les autres huiles minérales, le gaz de pétrole et les produits résultant de leur transformation ainsi que les carburants;
- b. une surtaxe sur les huiles minérales, grevant les carburants.

### Art. 2 Définitions

<sup>1</sup> Par huile de pétrole, autres huiles minérales, gaz de pétrole et produits résultant de leur transformation, on entend:

- a. les huiles et autres produits provenant de la distillation des goudrons de houille de haute température, les produits analogues dans lesquels les constituants aromatiques prédominent en poids par rapport aux constituants non aromatiques (numéro 2707 du tarif des douanes<sup>3</sup>);
- b. les huiles brutes de pétrole ou de minéraux bitumineux (numéro 2709 du tarif des douanes);
- c.<sup>4</sup> les huiles de pétrole ou de minéraux bitumineux, autres que les huiles brutes, les préparations non dénommées ni comprises ailleurs, contenant en poids 70 % ou plus d'huiles de pétrole ou de minéraux bitumineux et dont ces huiles constituent l'élément de base; déchets d'huile (numéro 2710 du tarif des douanes);

RO 1996 3371

<sup>1</sup> [RS 1 3; RO 1982 140, 1994 262 268]

<sup>2</sup> FF 1995 III 133

<sup>3</sup> RS 632.10 annexe

<sup>4</sup> Nouvelle teneur selon le ch. 1 de l'annexe à l'O du 3 juillet 2001, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> janv. 2002 (RO 2001 2091).

- d. le gaz de pétrole et les autres hydrocarbures gazeux (numéro 2711 du tarif des douanes);
- e. les préparations lubrifiantes (numéro 3403 du tarif des douanes).

<sup>2</sup> Par carburants, on entend, pour autant qu'elles soient utilisées comme carburants, les marchandises suivantes:

- a. l'huile de pétrole, les autres huiles minérales, le gaz de pétrole et les produits résultant de leur transformation, conformément à l'al. 1;
- b. les hydrocarbures, acycliques et cycliques (numéros 2901 et 2902 du tarif des douanes);
- c. les alcools acycliques et leurs dérivés halogénés, sulfonés, nitrés ou nitrosés (numéro 2905 du tarif des douanes);
- d. les éthers, éthers-alcools, éthers-phénols, éthers-alcools-phénols, peroxydes d'alcool, peroxydes d'éthers, peroxydes de cétones (de constitution chimique définie ou non), et leurs dérivés halogénés, sulfonés, nitrés ou nitrosés (numéro 2909 du tarif des douanes);
- e. les produits du numéro 3811 du tarif des douanes, à l'exclusion des préparations antidétonantes et des additifs pour huiles lubrifiantes;
- f. les produits du numéro 3814 du tarif des douanes;
- g. les alkylbenzènes en mélanges et les alkylnaphtalènes en mélanges, autres que ceux des numéros 2707 ou 2902 du tarif des douanes (numéro 3817 du tarif des douanes);
- h. les produits du numéro 3824 du tarif des douanes;
- i. les autres marchandises qui, mélangées ou non, servent ou sont destinées à servir de carburant.

<sup>3</sup> On entend par:

- a. impôt: l'impôt sur les huiles minérales et la surtaxe sur les huiles minérales;
- b. importateur: toute personne qui transporte une marchandise à travers la frontière ainsi que toute personne pour le compte de laquelle la marchandise est importée;
- c. entrepositaire agréé: tout détenteur d'une autorisation de l'autorité fiscale l'habilitant à transformer, à extraire, à produire ou à entreposer, en suspension d'impôt, dans un entrepôt agréé, des marchandises non imposées.

### **Art. 3**           Objet de l'impôt

<sup>1</sup> Sont soumises à l'impôt:

- a. la fabrication et l'extraction sur le territoire suisse des marchandises définies à l'art. 1 et à l'art. 2, al. 1 et 2;
- b. l'importation de telles marchandises sur le territoire suisse.

<sup>2</sup> Le territoire suisse comprend le territoire de la Confédération et les enclaves douanières étrangères, sans les enclaves douanières suisses.

#### **Art. 4** Naissance de la créance fiscale

<sup>1</sup> La créance fiscale naît par la mise à la consommation. Est réputé mise à la consommation:

- a. pour les marchandises importées: le moment de leur mise en libre pratique douanière;
- b. pour les marchandises placées en entrepôts agréés (art. 27 à 32): le moment où la marchandise quitte l'entrepôt ou y est utilisée;
- c. pour les marchandises sortant d'un régime suspensif (art. 32): le moment défini à la let. a ou à la let. b;
- d. pour les marchandises fabriquées en dehors d'un entrepôt agréé: le moment de leur fabrication.

<sup>2</sup> La créance fiscale naît en outre:

- a. pour la différence d'impôt grevant des marchandises imposées qui sont cédées ou utilisées après coup à des fins soumises à un taux d'impôt plus élevé: au moment où elles sont cédées en vue de cette utilisation ou, si elles ne sont pas cédées, avant leur utilisation;
- b. pour les marchandises exonérées de l'impôt qui sont cédées ou utilisées après coup à des fins soumises à l'impôt: au moment où elles sont cédées en vue de cette utilisation ou, si elles ne sont pas cédées, avant leur utilisation.

#### **Art. 5** Autorité fiscale

<sup>1</sup> L'autorité fiscale est l'Administration fédérale des douanes. Elle exécute toutes les mesures prévues par la présente loi et édicte toutes les instructions requises à cet effet, à moins qu'une autre autorité n'en ait expressément la charge.

<sup>2</sup> L'autorité fiscale impute les coûts de perception sur les recettes de l'impôt sur les carburants.

#### **Art. 6** Contrôles de l'autorité fiscale

<sup>1</sup> L'autorité fiscale est habilitée à effectuer en tout temps et à l'improviste des contrôles, en particulier auprès des assujettis à l'impôt et auprès des personnes qui doivent tenir une comptabilité-matières ou qui ont présenté une demande de remboursement.

<sup>2</sup> L'autorité fiscale peut exiger tous les renseignements qu'elle juge nécessaires et se faire présenter tous les livres, papiers d'affaires et documents importants pour l'exécution de la présente loi.

**Art. 7** Entraide administrative

<sup>1</sup> L'autorité fiscale peut appeler à collaborer:

- a. les cantons et les communes pour les tâches liées au remboursement de l'impôt aux agriculteurs;
- b. les organisations chargées de l'exécution de mesures liées à l'approvisionnement économique du pays.

<sup>2</sup> Les polices cantonales et communales dénoncent à l'autorité fiscale toute infraction au droit fiscal régissant les huiles minérales qui parvient à leur connaissance dans l'exercice de leur activité, et secondent ces autorités dans la constatation des faits et dans la poursuite de l'auteur.

<sup>3</sup> Renseignent l'autorité fiscale dans la mesure où les renseignements demandés peuvent être importants pour l'exécution de la présente loi:

- a. les autorités administratives de la Confédération, les établissements et les exploitations autonomes fédéraux;
- b. les autorités des cantons, des districts, des arrondissements et des communes;
- c. les organisations auxquelles sont confiées des tâches de droit public, dans le cadre de leurs activités.

**Art. 8** Secret

Quiconque concourt à l'exécution de la présente loi ou est tenu de renseigner l'autorité fiscale doit, à l'égard de tiers, garder le secret sur les constatations faites dans l'exercice de ses fonctions et leur refuser l'accès aux pièces officielles.

**Section 2** Assujettissement à l'impôt**Art. 9** Personnes assujetties à l'impôt

Sont assujettis à l'impôt:

- a. les importateurs;
- b. les entrepositaires agréés;
- c. les personnes qui cèdent des marchandises imposées, qui les utilisent ou qui les font utiliser à des usages soumis à un taux plus élevé;
- d. les personnes qui cèdent, utilisent ou font utiliser des marchandises non imposées.

**Art. 10** Succession fiscale

<sup>1</sup> Le successeur fiscal subroge la personne assujettie à l'impôt dans les droits et devoirs découlant de la présente loi.

<sup>2</sup> Sont réputés successeurs fiscaux:

- a. les héritiers, en cas de décès d'une personne assujettie à l'impôt ou d'un successeur fiscal;
- b. les associés personnellement responsables ou leurs héritiers, lors de la liquidation d'une société sans personnalité juridique;
- c. la personne morale qui reprend, avec l'actif et le passif, le patrimoine ou l'entreprise d'une autre personne morale.

<sup>3</sup> Les héritiers répondent solidairement des dettes de la société jusqu'à concurrence de leur part héréditaire; les associés personnellement responsables répondent des dettes de la société dans les limites de leur responsabilité.

<sup>4</sup> S'il y a plusieurs successeurs fiscaux, chacun d'eux peut exercer de manière autonome les droits résultant de la présente loi.

#### **Art. 11**            Responsabilité solidaire

Répondent solidairement avec la personne assujettie à l'impôt ou avec le successeur fiscal:

- a. pour l'impôt dû par une personne morale ou par une société sans personnalité juridique dissoutes: les personnes chargées de la liquidation, même en faillite ou en procédure concordataire, jusqu'à concurrence du produit de la liquidation;
- b. pour l'impôt dû par une personne morale qui a transféré son siège à l'étranger sans procéder à la liquidation: les organes, par les personnes qui les composent, jusqu'à concurrence du montant de la fortune nette de la personne morale.

### **Section 3**        **Tarifs**

#### **Art. 12**            Tarif de l'impôt

<sup>1</sup> L'impôt sur les huiles minérales est perçu d'après le tarif figurant à l'annexe 1 de la présente loi.

<sup>2</sup> La surtaxe sur les huiles minérales s'élève à 300 francs par 1000 l à 15° C.

#### **Art. 13**            Tarif déterminant pour le calcul de l'impôt

L'impôt est calculé d'après le tarif qui est en vigueur au moment de la naissance de la créance fiscale.

#### **Art. 14**            Impôt différencié selon l'emploi de la marchandise

<sup>1</sup> Les marchandises pour lesquelles le tarif de l'impôt prévoit des taux différenciés selon l'emploi sont imposées au taux inférieur si la personne qui les emploie a déposé une déclaration de garantie avant la naissance de la créance fiscale.

- <sup>2</sup> Quiconque livre des marchandises qui ont été imposées au taux inférieur doit:
- a. tenir une comptabilité-matières, et
  - b. notifier au destinataire que la marchandise fait l'objet d'une réserve d'emploi.

**Art. 15** Huile de chauffage extra-légère

<sup>1</sup> Quiconque livre de l'huile de chauffage extra-légère est tenu d'observer les obligations mentionnées à l'art. 14, al. 2.

<sup>2</sup> Est réputé huile de chauffage extra-légère le gazole destiné à la combustion et qui a été coloré et marqué.

<sup>3</sup> Les produits qui contiennent de l'huile de chauffage extra-légère et qui ne sont ni colorés ni marqués sont imposés au taux applicable à l'huile diesel.

<sup>4</sup> Le Conseil fédéral arrête la procédure et fixe le genre de coloration et de marquage. La décoloration est interdite.

**Art. 16** Emoluments

Des émoluments peuvent être perçus pour les décisions et autres prestations. Le Conseil fédéral en fixe les taux.

## **Section 4 Allègements fiscaux**

**Art. 17** Exonérations

<sup>1</sup> Sont exonérées de l'impôt:

- a. les marchandises exemptes de l'impôt en vertu d'accords internationaux;
- b. les marchandises utilisées comme échantillons pour des analyses;
- c. les marchandises dont il est prouvé qu'elles ont disparu avant la naissance de la créance fiscale pour cause de force majeure, par accident ou fausse manipulation;
- d. l'énergie de production consommée par les raffineries de pétrole;
- e. les pertes de fabrication dûment prouvées et survenues dans les raffineries de pétrole, ainsi que les gaz brûlés dans la torche;
- f. les pertes par évaporation dûment établies et survenues dans des dépôts francs, pour autant qu'elles n'excèdent pas l'ampleur usuelle.

<sup>2</sup> Le Conseil fédéral peut accorder l'exonération, partielle ou totale, de l'impôt pour les carburants:

- a. qui sont utilisés pour le ravitaillement d'aéronefs engagés dans le trafic de ligne;

- b. qui sont utilisés pour le ravitaillement d'aéronefs avant l'envol direct à destination de l'étranger;
- c. qui sont importés dans le réservoir d'un véhicule ou dans un jerrycan de réserve;
- d. qui sont obtenus dans des installations pilotes ou de démonstration à partir de matières premières renouvelables.

<sup>3</sup> Les carburants utilisés par les entreprises de transport concessionnaires de la Confédération sont exonérés de l'impôt totalement ou en partie.

#### **Art. 18** Remboursement de l'impôt

<sup>1</sup> Est remboursé l'impôt prélevé:

- a. sur les vapeurs d'hydrocarbures qui proviennent du transbordement de carburants et qui sont réacheminées vers un entrepôt agréé en vue de leur récupération sous forme liquide;
- b. sur les marchandises qui sont réacheminées vers un entrepôt agréé si, dans un délai de 30 jours à compter de la date d'exigibilité de l'impôt, l'entrepositaire présente une demande de remboursement.

<sup>2</sup> La surtaxe sur les huiles minérales est remboursée lorsque le carburant a été utilisé dans l'agriculture, la sylviculture ou la pêche professionnelle.

<sup>3</sup> Le Département fédéral des finances peut autoriser le remboursement de l'impôt lorsque la preuve de la nécessité économique est fournie et que la marchandise a été affectée à un usage d'intérêt général.

<sup>4</sup> Le Conseil fédéral arrête la procédure de remboursement. Les montants insignifiants ne sont pas remboursés.

<sup>5</sup> Il n'est pas versé d'intérêts sur les remboursements.

### **Section 5 Perception de l'impôt**

#### **Art. 19** Déclaration fiscale

<sup>1</sup> Quiconque importe des marchandises au sens de la présente loi doit remettre, en même temps que la déclaration en douane, une déclaration fiscale.

<sup>2</sup> Quiconque est habilité à remettre périodiquement la déclaration fiscale peut déclarer provisoirement les marchandises importées. Il doit fournir des sûretés pour l'impôt et les autres redevances.

#### **Art. 20** Déclaration fiscale périodique

<sup>1</sup> Les importateurs habilités par la Direction générale des douanes à remettre une déclaration fiscale périodique et les entrepositaires agréés remettent périodiquement une déclaration fiscale définitive.

<sup>2</sup> Le Conseil fédéral fixe les délais de remise de la déclaration fiscale périodique.

**Art. 21** Taxation

<sup>1</sup> En cas de déclaration fiscale périodique, le montant de l'impôt est perçu sur la base de la déclaration fiscale définitive.

<sup>2</sup> Dans les autres cas, l'autorité fiscale fixe le montant de l'impôt.

<sup>3</sup> La déclaration fiscale lie son auteur et sert de base à la fixation du montant de l'impôt. Le résultat d'un contrôle officiel est réservé.

**Art. 22** Exigibilité de l'impôt

<sup>1</sup> L'impôt est exigible à la naissance de la créance fiscale.

<sup>2</sup> Pour les déclarations fiscales périodiques, le délai de paiement des redevances court jusqu'au 15<sup>e</sup> jour du mois qui suit le jour de l'échéance. Le Conseil fédéral fixe les autres délais de paiement.

<sup>3</sup> En cas de retard dans les paiements, il est dû un intérêt moratoire. Le Département fédéral des finances en fixe le taux.

**Art. 23** Sûretés

<sup>1</sup> La Direction générale des douanes peut exiger des sûretés:

- a. si la personne assujettie à l'impôt est en retard dans le paiement de l'impôt, ou
- b. si le recouvrement de l'impôt paraît compromis pour d'autres motifs.

<sup>2</sup> La décision de réquisition de sûretés est immédiatement exécutoire. Elle est réputée ordonnance de séquestre au sens de l'art. 274 de la loi fédérale du 11 avril 1889 sur la poursuite pour dettes et la faillite<sup>5</sup>; l'opposition à l'ordonnance de séquestre est exclue.

**Art. 24** Perception subséquente et demande de restitution de l'impôt

<sup>1</sup> Si, par erreur, un impôt dû n'a pas été fixé ou a été fixé trop bas, ou encore si un remboursement a été fixé trop haut par l'autorité fiscale, cette dernière perçoit le montant manquant dans le délai d'un an à compter de la notification de la décision.

<sup>2</sup> Si un contrôle officiel de la taxation révèle, dans le délai d'une année, qu'un impôt a été perçu à tort, l'autorité fiscale rembourse d'office le montant payé en trop.

**Art. 25** Prescription de la créance fiscale

<sup>1</sup> La créance fiscale se prescrit par dix ans à compter de l'expiration de l'année civile durant laquelle elle a pris naissance.

<sup>2</sup> La prescription est interrompue:

- a. par la reconnaissance de la créance fiscale par la personne assujettie à l'impôt;

<sup>5</sup> RS 281.1



- b. par tout acte officiel faisant valoir la créance fiscale et communiqué à la personne assujettie à l'impôt.

<sup>3</sup> Un nouveau délai de prescription court à chaque interruption.

<sup>4</sup> La créance fiscale s'éteint dans tous les cas quinze ans après l'expiration de l'année civile où elle était exigible.

#### **Art. 26** Remise de l'impôt

<sup>1</sup> Il peut être fait remise à la personne assujettie à l'impôt de tout ou partie de l'impôt:

- a. lorsque la marchandise a disparu par hasard ou pour cause de force majeure;
- b. lorsque, du fait de circonstances extraordinaires non liées à la détermination des redevances, le paiement de l'impôt aurait un caractère particulièrement rigoureux.

<sup>2</sup> L'autorité fiscale statue sur les remises d'impôt.

### **Section 6 Entrepôts agréés**

#### **Art. 27** Fabrication, extraction, entreposage

La fabrication et l'extraction de produits soumis à la présente loi ainsi que l'entreposage de marchandises non imposées doivent se faire dans un entrepôt agréé.

#### **Art. 28** Autorisation

<sup>1</sup> Peuvent être autorisés en tant qu'entrepôt agréé:

- a. les raffineries de pétrole;
- b. les autres établissements où sont extraites ou produites des marchandises soumises à la présente loi;
- c. les dépôts francs.

<sup>2</sup> Il n'est pas délivré d'autorisation pour l'entreposage de marchandises destinées à la consommation propre.

<sup>3</sup> Le Conseil fédéral fixe les conditions que doivent remplir les entrepôts agréés en matière d'équipement et d'exploitation; l'autorité fiscale délivre l'autorisation.

<sup>4</sup> L'autorisation est retirée:

- a. si les conditions d'octroi de l'autorisation ne sont plus remplies, ou
- b. si l'entrepositaire agréé n'observe pas les engagements auxquels il a souscrit en vertu de la présente loi.

<sup>5</sup> Le Conseil fédéral peut édicter des prescriptions spéciales pour les marchandises faisant l'objet de réserves obligatoires.

**Art. 29** Surveillance

Les entrepôts agréés peuvent être soumis à la surveillance de l'autorité fiscale.

**Art. 30** Sûretés

Les entrepositaires agréés fournissent des sûretés appropriées pour l'impôt et les autres redevances. Pour la fourniture de sûretés, il n'est ni perçu de taxes, ni versé d'intérêts.

**Art. 31** Comptabilité-matières et rapport

<sup>1</sup> Tout entrepositaire agréé tient, pour chaque genre de marchandise, une comptabilité des stocks, des entrées et des sorties, de la production, de la consommation propre et des pertes. Il en fait périodiquement le rapport à l'autorité fiscale.

<sup>2</sup> L'entrepositaire agréé peut, sous sa responsabilité, charger un entrepreneur des obligations mentionnées à l'al. 1.

**Art. 32** Transport de marchandises non imposées

<sup>1</sup> Pour les marchandises importées, non imposées, acheminées de la frontière à un entrepôt agréé, les importateurs assument les obligations découlant de la présente loi; ils doivent fournir les sûretés pour l'impôt et les autres redevances.

<sup>2</sup> Lorsqu'ils agissent en tant qu'expéditeurs, les entrepositaires agréés assument les obligations découlant de la présente loi pour les marchandises non imposées acheminées d'un entrepôt agréé à un autre ou, pour les marchandises destinées à l'exportation, d'un entrepôt agréé à la frontière; ils doivent fournir les sûretés pour l'impôt et pour les autres redevances.

<sup>3</sup> Les sûretés cessent de déployer leurs effets:

- a. lorsque la marchandise est arrivée à l'entrepôt agréé et que son entrée a été consignée en bonne et due forme, ou
- b. lorsque l'exportation de la marchandise a été attestée par la douane.

<sup>4</sup> L'entrepositaire agréé annonce à l'autorité fiscale chaque expédition de marchandises non imposées.

**Section 7** Statistique**Art. 33**

<sup>1</sup> L'autorité fiscale établit une statistique des mouvements des marchandises soumises à la présente loi.

<sup>2</sup> Les données recensées sont utilisées aux fins d'exécution de la présente loi et pour l'établissement de statistiques. Le Conseil fédéral fixe les modalités d'application.

## Section 8 Voies de droit

### Art. 34 Réclamation

<sup>1</sup> Les décisions rendues en première instance par la Direction générale des douanes peuvent faire l'objet d'une réclamation dans un délai de 30 jours. Font exception les décisions de réquisition de sûretés.

<sup>2</sup> Les dispositions de la procédure de recours (art. 51 ss de la LF du 20 déc. 1968 sur la procédure administrative<sup>6</sup>) sont applicables par analogie à la procédure de réclamation.

### Art. 35 Recours auprès des directions d'arrondissement et de la Direction générale des douanes

<sup>1</sup> Les décisions rendues par les bureaux de douane sont susceptibles de recours, dans un délai de 30 jours, auprès de la direction d'arrondissement.

<sup>2</sup> Les décisions rendues en première instance par les directions d'arrondissement peuvent faire l'objet d'un recours, dans un délai de 30 jours, devant la Direction générale des douanes.<sup>7</sup>

### Art. 36<sup>8</sup>

### Art. 37 Recours contre des décisions de réquisition de sûretés

<sup>1</sup> ...<sup>9</sup>

<sup>2</sup> Les recours contre des décisions de réquisition de sûretés n'ont pas d'effet suspensif.

## Section 9 Dispositions pénales<sup>10</sup>

### Art. 38 Mise en péril ou soustraction de l'impôt

<sup>1</sup> Quiconque aura intentionnellement ou par négligence soustrait l'impôt, l'aura mis en péril, se sera procuré ou aura procuré à un tiers, ou aura tenté de le faire, un avantage fiscal illicite, sera puni d'une amende pouvant aller jusqu'au quintuple de

<sup>6</sup> RS 172.021

<sup>7</sup> Nouvelle teneur selon le ch. 55 de l'annexe à la loi du 17 juin 2005 sur le Tribunal administratif fédéral, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> janv. 2007 (RS 173.32).

<sup>8</sup> Abrogé par le ch. 55 de l'annexe à la loi du 17 juin 2005 sur le Tribunal administratif fédéral, avec effet au 1<sup>er</sup> janv. 2007 (RS 173.32).

<sup>9</sup> Abrogé par le ch. 55 de l'annexe à la loi du 17 juin 2005 sur le Tribunal administratif fédéral, avec effet au 1<sup>er</sup> janv. 2007 (RS 173.32).

<sup>10</sup> A partir du 1<sup>er</sup> janv. 2007, les peines et les délais de prescription doivent être adaptés selon la clé de conversion de l'art. 333 al. 2 à 6 du code pénal (RS 311.0), dans la teneur de la LF du 13 déc. 2002 (RO 2006 3459).

l'impôt soustrait ou mis en péril, ou encore de l'avantage illicite. L'application des art. 14 à 16 de la loi fédérale du 22 mars 1974 sur le droit pénal administratif<sup>1</sup> est réservée.

<sup>2</sup> En cas de circonstances aggravantes, le maximum de l'amende est augmenté de moitié. En outre, une peine d'emprisonnement peut être prononcée. Sont réputés circonstances aggravantes:

- a. le fait d'embaucher plusieurs personnes pour commettre une infraction;
- b. le fait de commettre des infractions par métier ou par habitude.

<sup>3</sup> Si le montant de l'impôt soustrait ou mis en péril ne peut être déterminé exactement, il sera évalué par l'autorité fiscale.

<sup>4</sup> Si l'acte punissable constitue à la fois une mise en péril ou une soustraction de l'impôt et une infraction à d'autres lois ou ordonnances fédérales relatives à des redevances que l'administration des douanes est chargée de poursuivre, la peine applicable sera celle de l'infraction la plus grave; cette peine pourra être augmentée de manière appropriée.

#### **Art. 39** Recel de l'impôt

Quiconque acquiert, reçoit en don, prend en gage ou sous sa garde d'une quelconque autre manière, dissimule, aide à écouler ou met à la consommation des marchandises qu'il sait ou dont il doit présumer qu'elles ont été soustraites à l'impôt auquel elles sont assujetties encourra la peine applicable aux auteurs de l'infraction.

#### **Art. 40** Violation de l'obligation de tenir des contrôles et de faire rapport

Quiconque aura omis, intentionnellement ou par négligence, de tenir la comptabilité prescrite à l'art. 31 ou ne l'aura tenue qu'imparfaitement, ou aura omis totalement ou partiellement de faire périodiquement rapport à l'autorité fiscale, sera puni de l'amende jusqu'à 10 000 francs.

#### **Art. 41** Inobservation des prescriptions d'ordre

Quiconque aura enfreint intentionnellement ou par négligence, une prescription de la présente loi, une disposition d'exécution, une instruction édictée en vertu de telles prescriptions ou une décision individuelle faisant référence à la sanction prévue selon le présent article, sera puni de l'amende jusqu'à 2000 francs.

#### **Art. 42** Relation avec la loi fédérale sur le droit pénal administratif<sup>2</sup>

<sup>1</sup> Les infractions sont poursuivies et jugées conformément à la loi fédérale du 22 mars 1974 sur le droit pénal administratif.

<sup>2</sup> L'autorité compétente pour poursuivre et juger est l'Administration fédérale des douanes.

<sup>11</sup> RS 313.0

<sup>12</sup> RS 313.0

**Art. 43**<sup>13</sup>**Section 10 Dispositions transitoires****Art. 44** Marchandises importées en franchise de droits de douane

Quiconque, après coup, cède ou utilise à des fins soumises à l'impôt des marchandises importées en franchise de droits avant l'entrée en vigueur de la présente loi doit payer l'impôt.

**Art. 45** Marchandises importées à un droit de douane de faveur

Quiconque cède ou utilise à des fins soumises à des redevances plus élevées des marchandises qui, avant l'entrée en vigueur de la présente loi, ont été dédouanées à un taux de faveur en raison de leur emploi, doit payer la différence entre l'impôt et les redevances douanières acquittées.

**Art. 46** Marchandises situées à l'intérieur ou à l'extérieur d'entrepôts agréés

<sup>1</sup> Quiconque a, avant l'entrée en vigueur de la présente loi, entreposé des marchandises non dédouanées en dehors d'entrepôts agréés, doit acquitter l'impôt le jour de l'entrée en vigueur de la présente loi.

<sup>2</sup> Les redevances douanières dont il est dûment prouvé qu'elles ont été payées avant l'entrée en vigueur de la présente loi pour des marchandises se trouvant dans un entrepôt agréé le jour de l'entrée en vigueur, sont remboursées sur requête à adresser à l'autorité fiscale dans un délai de 30 jours à compter de l'entrée en vigueur de la présente loi.

**Art. 47** Huile de chauffage

<sup>1</sup> Quiconque possède des marchandises qui, avant l'entrée en vigueur de la présente loi, ont été dédouanées comme huile de chauffage pour la combustion et qui ne sont ni colorées, ni marquées conformément aux prescriptions doit, le jour de l'entrée en vigueur de la présente loi, acquitter la différence entre les redevances douanières payées et l'impôt grevant l'huile diesel, sauf pour les huiles de chauffage moyenne et lourde.

<sup>2</sup> Les consommateurs d'huile de chauffage non assujettis au revers en vertu du droit douanier sont dispensés de l'obligation prévue à l'al. 1; les dispositions du droit douanier leur restent applicables.

<sup>3</sup> L'autorité fiscale peut renoncer à la perception subséquente de l'impôt auprès des consommateurs assujettis au revers en vertu du droit douanier, dans la mesure où ces derniers s'engagent à utiliser eux-mêmes la marchandise aux fins de combustion.

<sup>13</sup> Abrogé par le ch. 9 de l'annexe à la loi du 18 mars 2005 sur les douanes, avec effet au 1<sup>er</sup> mai 2007 (RS **631.0**).

**Art. 48** Remboursements

Les demandes de remboursement pour des marchandises pouvant être admises à un taux de faveur et qui ont été consommées avant l'entrée en vigueur de la présente loi sont traitées selon les dispositions de la présente loi.

**Section 11 Référendum et entrée en vigueur****Art. 49**

- <sup>1</sup> La présente loi est sujette au référendum facultatif.
- <sup>2</sup> Le Conseil fédéral fixe la date de l'entrée en vigueur.

Date de l'entrée en vigueur: 1<sup>er</sup> janvier 1997<sup>14</sup>

<sup>14</sup> ACF du 20 nov. 1996 (RO **1996** 3383)

Annexe I<sup>15</sup>  
(art. 12, al. 1)

## Tarif de l'impôt sur les huiles minérales

No de tarif	Désignation de la marchandise	Taux de l'impôt
		Par 1000 l à 15° C Fr.
2707.	Huiles est autres produits provenant de la distillation des goudrons de houille de haute température; produits analogues dans lesquels les constituants aromatiques prédominent en poids par rapport aux constituants non aromatiques:	
	– benzol (benzène):	
1010	– – destinés à être utilisés comme carburant	431.20
1090	– – autres	8.80
	– toluol (toluène):	
2010	– – destinés à être utilisés comme carburant	431.20
2090	– – autres	8.80
	– xylol (xylènes):	
3010	– – destinés à être utilisés comme carburant	431.20
3090	– – autres	8.80
	– naphtalène:	
4010	– – destiné à être utilisé comme carburant	431.20
4090	– – autre	8.80
	– autres mélanges d'hydrocarbures aromatiques distillant 65 % ou plus de leur volume (y compris les pertes) à 250° C d'après la méthode ASTM D 86:	
5010	– – destinés à être utilisés comme carburant	431.20
5090	– – autres	8.80
	– autres:	
	– – huiles de créosote:	
9110	– – – destinées à être utilisées comme carburant	431.20
9190	– – – autres	8.80
	– – autres:	
9910	– – – destinés à être utilisés comme carburant	431.20
9990	– – – autres	8.80
2709.	Huiles brutes de pétrole ou de minéraux bitumineux:	
0010	– – destinées à être utilisées comme carburant	431.20
0090	– – autres	8.80
2710.	Huiles de pétrole ou de minéraux bitumineux, autres que les huiles brutes; préparations non dénommées ni comprises ailleurs, contenant en poids 70 % ou plus d'huiles de pétrole ou de minéraux bitumineux et dont ces huiles constituent l'élément de base; déchets d'huiles:	

<sup>15</sup> Mise à jour selon le ch. 1 de l'annexe à l'O du 3 juillet 2001 (RO 2001 2091) et le ch. I de l'annexe 4 à l'O du 28 juin 2006, en vigueur depuis le 1<sup>er</sup> janv. 2007 (RO 2006 2995).

N° de tarif	Désignation de la marchandise	Taux de l'impôt
		Par 1000 l à 15° C Fr.
	– huiles de pétrole ou de minéraux bitumineux (autres que les huiles brutes) et préparations non dénommées ni comprises ailleurs, contenant en poids 70 % ou plus d'huiles de pétrole ou de minéraux bitumineux et dont ces huiles constituent l'élément de base, autres que les déchets:	
	– – huiles légères et préparations:	
	– – – destinées à être utilisées comme carburant:	
1111	– – – – essence et ses fractions	431.20
1112	– – – – white spirit	452.10
1119	– – – – autres	458.70
	– – – destinées à d'autres usages:	
1191	– – – – essence et ses fractions	8.80
1192	– – – – white spirit	9.20
1199	– – – – autres	9.90
	– – autres:	
	– – – destinées à être utilisées comme carburant:	
1911	– – – – pétrole	439.50
1912	– – – – huile diesel	458.70
1919	– – – – autres	458.70
	– – – destinées à d'autres usages:	
1991	– – – – pétrole	9.50
1992	– – – – huiles pour le chauffage:	
	– – – – – extra-légère	3.00
		par 1000 kg Fr.
	– – – – – moyenne et lourde	3.60
1993	– – – – distillats d'huiles minérales dont moins de 20 % vol distillent avant 300 °C, non mélangés	11.90
1994	– – – – distillats d'huiles minérales dont moins de 20 % vol distillent avant 300 °C, mélangés	30.20
1995	– – – – graisses minérales de graissage	30.20
1999	– – – – autres distillats et produits	11.90
	– déchets d'huiles:	
9100	– – contenant des diphényles polychlorés (PCB), des terphényles polychlorés (PCT) ou des diphényles polybromés (PBB)	11.90
9900	– – autres	11.90
		Par 1000 l à 15° C Fr.
2711.	Gaz de pétrole et autres hydrocarbures gazeux:	
	– liquéfiés:	
	– – gaz naturel:	
1110	– – – destiné à être utilisé comme carburant	184.90
1190	– – – autre	–.90
	– – propane:	
1210	– – – destiné à être utilisé comme carburant	209.10
1290	– – – autre	1.10



N° de tarif	Désignation de la marchandise	Taux de l'impôt
		Par 1000 l à 15° C Fr.
	-- butanes:	
1310	-- -- destinés à être utilisés comme carburant	209.10
1390	-- -- autres	1.10
	-- éthylène, propylène, butylène et butadiène:	
1410	-- -- destinés à être utilisés comme carburant	209.10
1490	-- -- autres	1.10
	-- autres:	
1910	-- -- destinés à être utilisés comme carburant	209.10
1990	-- -- autres	1.10
		Par 1000 kg Fr.
	-- à l'état gazeux:	
	-- gaz naturel:	
2110	-- -- destiné à être utilisé comme carburant	409.90
2190	-- -- autre	2.10
	-- autres:	
2910	-- -- destinés à être utilisés comme carburant	409.90
2990	-- -- autres	2.10
		Par 1000 l à 15° C Fr
2901.	Hydrocarbures acycliques:	
	-- saturés:	
	-- -- à l'état gazeux, même liquéfiés:	
1011	-- -- -- destinés à être utilisés comme carburant	209.10
1091	-- -- -- destinés à être utilisés comme carburant	439.80
	-- non saturés:	
	-- éthylène	
2110	-- -- destiné à être utilisé comme carburant	209.10
	-- propène (propylène):	
2210	-- -- destiné à être utilisé comme carburant	209.10
	-- butène (butylène) et ses isomères:	
2310	-- -- destinés à être utilisés comme carburant	209.10
	-- buta-1, 3-diène et isoprène:	
	-- -- buta-1, 3-diène:	
2411	-- -- -- destiné à être utilisé comme carburant	209.10
	-- -- isoprène:	
2421	-- -- -- destiné à être utilisé comme carburant	439.80
	-- autres:	
	-- -- à l'état gazeux, même liquéfiés:	
2911	-- -- -- destinés à être utilisés comme carburant	209.10
	-- -- autres qu'à l'état gazeux:	
2991	-- -- -- destinés à être utilisés comme carburant	439.80
2902.	Hydrocarbures cycliques:	
	-- cyclaniques, cycléniques ou cycloterpéniques:	
	-- cyclohexane:	
1110	-- -- destiné à être utilisé comme carburant	439.80
	-- autres:	
1910	-- -- destinés à être utilisés comme carburant	439.80

N° de tarif	Désignation de la marchandise	Taux de l'impôt
		Par 1000 l à 15° C Fr.
2010	– benzène: – – destiné à être utilisé comme carburant	439.80
3010	– toluène: – – destiné à être utilisé comme carburant	439.80
4110	– xylènes: – – o-xylène: – – – destiné à être utilisé comme carburant	439.80
4210	– – m-xylène: – – – destiné à être utilisé comme carburant	439.80
4310	– – p-xylène: – – – destiné à être utilisé comme carburant	439.80
4410	– – isomères du xylène en mélange: – – – destinés à être utilisés comme carburant	439.80
6010	– éthylbenzène: – – destiné à être utilisé comme carburant	439.80
7010	– cumène: – – destiné à être utilisé comme carburant	439.80
9010	– autres: – – destinés à être utilisés comme carburant	439.80
2905.	Alcools acycliques et leurs dérivés halogénés, sulfonés, nitrés ou nitrosés: – monoalcools saturés:	
1110	– – méthanol (alcool méthylique): – – – destiné à être utilisés comme carburant	439.80
1210	– – propane-1-ol (alcool propylique) et propane-2-ol (alcool isopropylique): – – – destinés à être utilisés comme carburant	439.80
1410	– – autres butanols: – – – destinés à être utilisés comme carburant	439.80
1610	– – octanol (alcool octylique) et ses isomères: – – – destinés à être utilisés comme carburant	439.80
1920	– – autres: – – – destinés à être utilisés comme carburant	439.80
2210	– monoalcools non saturés: – – alcools terpéniques acycliques: – – – destinés à être utilisés comme carburant	439.80
2910	– – autres: – – – destinés à être utilisés comme carburant	439.80
2909.	Ethers, éthers-alcools, éthers-phénols, éthers-alcools-phénols, peroxydes d'alcools, peroxydes d'éthers, peroxydes de cétones (de constitution chimique définie ou non), et leurs dérivés halogénés, nitrés ou nitrosés: – éthers acycliques et leurs dérivés halogénés, sulfonés, nitrés ou nitrosés: – – autres:	
1910	– – – destinés à être utilisés comme carburant – éthers cyclaniques, cycléniques, cyclo-terpéniques et leurs dérivés halogénés, sulfonés, nitrés ou nitrosés:	420.60
2010	– – destinés à être utilisés comme carburant – éthers aromatiques et leurs dérivés halogénés, sulfonés, nitrés ou nitrosés:	420.60
3010	– – destinés à être utilisés comme carburant	420.60

N° de tarif	Désignation de la marchandise	Taux de l'impôt
		Par 1000 l à 15° C Fr.
	– éthers-alcools et leurs dérivés halogénés, sulfonés, nitrés ou nitrosés:	
	– – éthers monobutyliques de l'éthylène glycol ou du diéthylène glycol:	
4310	– – – destinés à être utilisés comme carburant	420.60
	– – autres éthers monoalkyliques de l'éthylène glycol ou du diéthylène glycol:	
4420	– – – destinés à être utilisés comme carburant	420.60
	– – autres:	
4910	– – – destinés à être utilisés comme carburant	420.60
	– éthers-phénols, éthers-alcools, phénols et leurs dérivés halogénés, sulfonés, nitrés ou nitrosés:	
5010	– – destinés à être utilisés comme carburant	420.60
	– peroxydes d'alcools, peroxydes d'éthers, peroxydes de cétones, et leurs dérivés halogénés, sulfonés, nitrés ou nitrosés:	
6010	– – destinés à être utilisés comme carburant	420.60
		Par 1000 kg Fr.
3403.	Préparations lubrifiantes (y compris les huiles de coupe, les préparations pour le dégrillage des écrous, les préparations antirouille ou anticorrosion et les préparations pour le démoulage, à base de lubrifiants) et préparations des types utilisés pour l'ensimage des matières textiles, l'huilage ou le graissage du cuir, des pelleteries ou d'autres matières, à l'exclusion de celles contenant comme constituants de base 70 % ou davantage en poids d'huiles de pétrole ou de minéraux bitumineux:	
	– contenant des huiles de pétrole ou de minéraux bitumineux:	
1900	– – autres (que les préparations du n° 3403.1100)	30.20
	– autres:	
9900	– – autres (que les préparations du n° 3403.9100)	30.20
		Par 1000 l à 15° C Fr.
3811.	Préparations antidétonantes, inhibiteurs d'oxydation, additifs peptisants, améliorants de viscosité, additifs anticorrosifs et autres additifs préparés, pour huiles minérales (y compris l'essence) ou pour autres liquides utilisés aux mêmes fins que les huiles minérales:	
	– autres (que les préparations antidétonantes et additifs pour huiles lubrifiantes):	
9010	– – destinés à être utilisés comme carburant	420.60
3814.	Solvants et diluants organiques composites, non dénommés ni compris ailleurs; préparations conçues pour enlever les peintures ou les vernis:	
0010	– destinés à être utilisés comme carburant	420.60

N° de tarif	Désignation de la marchandise	Taux de l'impôt
		Par 1000 l à 15° C Fr.
3817.	Alkylbenzènes en mélanges et alkylnaphtalènes en mélanges, autres que ceux des n <sup>os</sup> 2707 ou 2902:	
0010	– destinés à être utilisés comme carburant	420.60
3824.	Liants préparés pour moules ou noyaux de fonderie; produits chimiques et préparations des industries chimiques ou des industries connexes (y compris celles consistant en mélanges de produits naturels), non dénommés ni compris ailleurs:	
9030	– autres: – – produits destinés à être utilisés comme carburants	420.60
	Carburants d'autres matières premières	420.60

**Modification du droit en vigueur****1. La loi fédérale du 8 octobre 1982 sur l’approvisionnement économique du pays<sup>16</sup> est modifiée comme suit:**

*Art. 57, al. 3*

...

**2. La loi du 1<sup>er</sup> octobre 1925 sur les douanes<sup>17</sup> est modifiée comme suit:**

*Art. 42, al. 3*

*Abrogé*

**3. L’annexe à la loi du 9 octobre 1986 sur le tarif des douanes<sup>18</sup> (LTaD) est modifiée comme suit:**

...

**4. L’arrêté fédéral du 22 mars 1985 concernant la différenciation des droits de douane sur les carburants<sup>19</sup> est modifié comme suit:**

*Titre*

...

*Art. 2*

...

*Art. 4, al. 3*

...

<sup>16</sup> RS 531. La modification mentionnée ci-dessous est insérée dans ladite loi.

<sup>17</sup> [RS 6 469; RO 1956 635, 1959 1397 art. 11 ch. III, 1973 644, 1974 1857 annexe ch. 7, 1980 1793, 1992 1670 ch. III, 1994 1634 ch. I 3, 1995 1816, 1997 2465 appendice ch. 13, 2000 1300 art. 92 1891 ch. VI 6, 2002 248 ch. I 1 art. 41, 2004 4763 annexe ch. II 1, 2006 2197annexe ch. 50. RO 2007 1411 art. 131 al. 1].

<sup>18</sup> RS 632.10 annexe. La modification mentionnée ci-dessous est insérée dans ladite loi.

<sup>19</sup> [RO 1985 829, 1987 2325. RO 1999 2498 ch. II let. a]

---

**5. La loi du 22 mars 1985 concernant l'utilisation du produit des droits d'entrée sur les carburants<sup>20</sup> est modifiée comme suit:**

*Titre*

...

*Art. 1 et 2*

*Abrogés*

*Remplacement d'une expression:*

*Titre précédant l'art. 3 et art. 3, art. 4, al. 1 et 5, art. 5*

...

**6. La loi fédérale du 7 octobre 1983 sur la protection de l'environnement<sup>21</sup> est modifiée comme suit:**

*Art. 35b, al. 1*

...

*Art. 35c, al. 1, 3 et 3<sup>bis</sup>*

...

*Art. 61a, al. 4*

...

<sup>20</sup> RS 725.116.2. Actuellement «LF concernant l'utilisation de l'impôt sur les huiles minérales à affectation obligatoire». Les modifications mentionnées ci-dessous sont insérées dans ladite loi.

<sup>21</sup> RS 814.01. Les modifications mentionnées ci-dessous sont insérées dans ladite loi.